



24 de febrero de 1977

MAR 0 8 1977

Dra. Irma García de Serrano
Ave. de Diego #125
Urb. San Francisco
Río Piedras, Puerto Rico

Estimada doctora García de Serrano:

Por conducto del Dr. Antonio J. González, Decano de la Facultad de Ciencias Sociales, he recibido su renuncia al puesto de Catedrática que ocupa en dicha Facultad. En la misma expresa su deseo de acogerse a los beneficios de retiro por años de servicios, efectivo al comienzo del segundo semestre académico 1976-77.

Ya que esos son sus deseos, no vamos a oponernos a ello y acepto la misma para ser efectiva el 16 de febrero de 1977. Lamentamos la pérdida de una persona que se dedicó de lleno al quehacer universitario.

Permítame en nombre de la Universidad de Puerto Rico testimoniarle mi agradecimiento por los servicios prestados a esta Institución y a la causa de la educación en Puerto Rico, y a la vez desearle el disfrute de un bien ganado y merecido descanso y éxito en todas aquellas gestiones que en el futuro tenga a bien realizar.

Cordialmente,

Ismael Rodríguez Hou
Rector

cmc

cc. Oficina de Personal ✓
Oficina de Presupuesto
Facultad de Ciencias Sociales

23 de diciembre de 1976



Dr. Ismael Rodríguez Bou, Rector
Universidad de Puerto Rico

Antonio J. González
P/C Dr. Antonio J. González, Decano
Colegio de Ciencias Sociales
Río Piedras, Puerto Rico

Estimado señor Rector:

Después de haber servido al Gobierno de Puerto Rico por treinta años he decidido acogerme a los beneficios del Retiro. Dicho retiro será efectivo al comienzo del próximo semestre académico.

Ha sido para mí motivo de satisfacción haber servido a la Universidad de Puerto Rico.

Cordialmente,

Irma García de Serrano
Catedrática

c: Dr. Antonio J. González, Decano
Oficina de Personal
Junta de Retiro

UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
RECINTO DE RIO PIEDRAS
OFICINA DE PERSONAL



21 de mayo de 1976

Prof. Irma García Serrano

Cat. - Administración Pública

Facultad de Ciencias Sociales

Estimada a. Profesora García:

De acuerdo con nuestros records, para el próximo lro de julio, usted tendrá acumulados 20 años de servicio activo a la Universidad de Puerto Rico.

Las normas en vigencia, disponen que por cada cinco (5) años de servicio activo que preste el personal Universitario se hará un aumento automático en su sueldo efectivo al día lro de julio subsiguiente. Este beneficio salarial es de \$180 anuales para el personal exento-no-docente. El aumento para el personal docente varía según rango, preparación académica y los años de servicio activo.

Aprovecho la ocasión para testimoniar a usted nuestro agradecimiento por los valiosos servicios que ha prestado a la Institución durante el tiempo en que ha colaborado con nosotros.

Cordialmente,

RAFAEL COLON CORA
Director de Personal

RSI/sac

cc. Facultad de Ciencias Sociales

4

UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
RECINTO DE RIO PIEDRAS
JUNTA ADMINISTRATIVA



Secretaría

3 de julio de 1973

Prof. Irma García de Serrano
Facultad de Ciencias Sociales
Recinto de Río Piedras

Estimada profesora Serrano:

Me place informarle que en reuniones celebradas los días 14 y 25 de junio de 1973, la Junta Administrativa de este Recinto acordó otorgar a usted un ASCENSO EN RANGO de ~~Catedrático Asociado~~ a **CATEDRÁTICO**.

Dicho ascenso en rango será efectivo al 1° de julio de 1973.

Le felicito por el reconocimiento de que ha sido objeto.

Este acuerdo de la Junta Administrativa aparece publicado en nuestra certificación #119, 1972-73, copia de la cual le incluyo.

Cordialmente,

Brunilda Ibarra de Cotto
Secretaria Ejecutiva Interina

cc Oficina de Personal
Sr. Decano

Inter
3/30/72
R

OPD-C 7/25/72
1-8-49
Revisada R

UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
DECANATO DE ADMINISTRACION
OFICINA DE PERSONAL



INFORME PARA RECOMENDAR ASCENSO DE CATEGORIA A MIEMBROS DEL
PERSONAL DOCENTE

| | | |
|---------------------------|------------------------------------|-----------------|
| 1. Fecha | 3. Ciencias Sociales | 5. Adm. Pública |
| 15 de noviembre de 1971 | 4. Departamento Catedrático | 5. Facultad |
| 2. Nombre | 6. Rango que se propone | |
| Irma García de Serrano | | |
| 3. Rango Académico Actual | 7. Fecha de efectividad de ascenso | |
| Catedrático Asociado | 1 de julio de 1972 | |

8. Años de servicios docentes en la Universidad de Puerto Rico al finalizar el presente año académico: 17

9. Años de servicios docentes en actual categoría a junio 30/72 - 5 1/2 años

10. Mejoramiento académico mientras ha servido en categoría actual:
(Detállense cursos y universidades, o grados académicos obtenidos)

| <u>Cursos o grados</u> | <u>Universidad</u> | <u>Cursos o grados</u> | <u>Universidad</u> |
|--|---|------------------------|--------------------|
| Ph.D. | New York University | | |
| Curso de Adiestramiento en Relaciones Humanas (Toma de decisiones) | Universidad de Puerto Rico & Cornell University | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

11. Programas de enseñanza durante los últimos tres años:

| <u>Año y Semestre 1er. Semestre 1971-72</u> | <u>Año y Semestre 2do. Semestre 1971-72</u> |
|---|--|
| Total número de horas semanales enseñadas | Total número de horas semanales enseñadas |
| Asignaturas: Sabática | Asignaturas: A.P. 434 - Administración de Personal |
| Para terminar libro que está escribiendo. | A.P. 550 - Seminario de Tesis |
| | |
| | |

OPD-5
1-8-49
Revisada

2



Año y Semestre 1er. Semestre 1970-71
Total número de horas semanales
enseñadas 9 horas
Asignaturas:
A.P. 433 - Relaciones Humanas (3 créditos)
A.P. 439 - Técnicas de Investigación (3 crs.)
A.P. 539 - Seminario Sobre Administración
de Personal

Año y Semestre 2do. Semestre 1970-71
Total número de horas semanales
enseñadas _____
Asignaturas:
Sabática - Para terminar libro que está
escribiendo

Año y Semestre 1er. Semestre 1969-70
Total número de horas semanales
enseñadas _____
Asignaturas:
En uso de licencia sin sueldo.

Año y Semestre 2do. Semestre 1969-70
Total número de horas semanales
enseñadas 9 horas
Asignaturas:
A.P. 433 - Relaciones Humanas (2 secciones;
6 créditos)
A.P. 439 - Técnicas de Investigación
(3 créditos)

12. Competencia en el salón de clases:
(Llénese una Forma OPD-6 Hoja de Evaluación de Servicios de Miembros del Personal Docente).
13. Trabajos de Investigación hechos durante los últimos tres años:
(Detállense)

Título

Entidad auspiciadora

Revisión del Capítulo del Libro de Preparación
de Informes sobre Definición del Problema, para
uso de los estudiantes graduados en los
seminarios de tesis.

14. Publicaciones durante los últimos tres años:
(Envíese copias)

| | |
|---|---|
| <u>La Selección de Personal en Puerto Rico</u> | <u>Universidad de Puerto Rico</u> |
| <u>The Puerto Rico Teacher's Association & its Relationship to Teacher Personnel Administration -</u> | <u>1971- Universidad de Puerto Rico</u> |
| <u>El Control de la Discreción Administrativa:</u> | <u>1971- Universidad de Puerto Rico</u> |
| <u>La Junta de Apelaciones del Sistema de Instrucción Pública de Puerto Rico - 1971</u> | |

OPD-5
1-8-49
Revisada

3



15. Destaques o invitaciones para enseñar en otras universidades:

Enseñar en CUNY - No pude aceptar

"Como Dictar una Conferencia" - Conferencia dictada a empleados públicos por invitación del Instituto de Relaciones del Trabajo de Puerto Rico.

16. Ingreso en sociedades honoríficas, asociaciones científicas o literarias u otros honores que le han sido conferidos:

Presidenta, Asociación de Personal Público de Puerto Rico, 1968

17. Contribuciones a comités, grupos especializados etc., dentro de su departamento o facultad: Además de participar en comités de la facultad; Informe sobre la Evaluación de la Escuela de Administración Pública.

Tutoría en el Adiestramiento de Analistas de O y M para Empleados del Gobierno.

Proyecto de Manual de Reglamento de la Escuela de Administración Pública.

Para la Universidad de Puerto Rico:

1. Estudio sobre la "Reorganización de la Universidad de Puerto Rico" por encomienda del Rector del Recinto de Río Piedras.

2. Estudio sobre la "Evaluación de los Empleados Docentes de la Universidad de Puerto Rico" por encomienda del Rector.

Fecha

Fecha

Decano

Decano de Administración

Fecha

Rector

ESCUELA DE ADMINISTRACION PUBLICA
COLEGIO DE CIENCIAS SOCIALES
UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
RIO PIEDRAS, PUERTO RICO



9 de noviembre de 1966

Sr. Fernando Torres, Director
Oficina de Personal Docente
Universidad de Puerto Rico

Estimado señor Torres:

Me place notificarle que el día 28 de octubre pasado aprobé el examen oral que era el último requisito para que se me otorgara el Doctorado en Filosofía en la Universidad de Nueva York.

Incluyo copia de los documentos que indican que la tesis fue aprobada al igual que el examen oral, y una transcripción de récord que indica la aprobación de todos los créditos requeridos para el doctorado.

Le agradeceré haga las anotaciones pertinentes en mi récord y los cambios necesarios en todos los trámites de personal.

Muy atentamente,

Irma García de Serrano
Catedrática Asociada

/alm

Anexo:

OPD-5
1-8-49
Revisada

2



Año y Semestre Primer 1964-65
Total número de horas semanales
enseñadas tres
Asignaturas:
A.P. 439 (Técnicas de Investigación)

Año y Semestre Segundo 1964-65
Total número de horas semanales
enseñadas tres
Asignaturas:
A.P. 439 (Técnicas de Investigación)

Año y Semestre 1963-64 Primer
Total número de horas semanales
enseñadas --
Asignaturas:
En licencia por estudios.

Año y Semestre Segundo 1963-64
Total número de horas semanales
enseñadas --
Asignaturas:
En licencia por estudios.

- 12. Competencia en el salón de clases:
(Llénese una Forma OPD-6 "Hoja de Evaluación de Servicios de Miembros del Personal Docente).
- 13. Trabajos de investigación hechos durante los últimos tres años:
(Detállense)

| <u>Título</u> | <u>Entidad auspiciadora</u> |
|---|--|
| 1. <u>La Asociación de Maestros de Puerto Rico y la Administración de Personal Escolar</u> | <u>Tesis doctoral para NYU-en proceso- cuatro capítulos terminados.</u> |
| 2. <u>La Junta de Personal de Puerto Rico y selección de casos de Personal - Usado como libro de texto en el curso de Adm. de Personal que ofrece</u> | <u>la Esc. Adm. Púb.</u> |
| 14. Publicaciones durante los últimos tres años: x Bourgeois copies x | |
| 3. <u>La selección de los empleados en Puerto Rico.</u> | <u>A publicarse por la Universidad de P. R.</u> |
| 4. <u>Colección de material sobre la ética de los funcionarios públicos -</u> | <u>Usado como lectura suplementaria en el curso de Personal de la Esc. Adm. Púb.</u> |
| 5. <u>Las relaciones humanas y los grupos</u> | <u>Traducción. Usado como lectura suplementaria en el curso de Relaciones Humanas que ofrece la Esc. Adm. Pública.</u> |

OPD-5
1-8-49
Revisada



15. Destaques o invitaciones para enseñar en otras universidades:

16. Ingreso en sociedades honoríficas, asociaciones científicas o literarias u otros honores que le han sido conferidos:

1965 - Ingreso a Pi Lambda Theta (por invitación)

('A National Honor Fraternity for Women in Education')

17. Contribuciones a comités, grupos especializados etc., dentro de su departamento o facultad:

Miembro, Comité de Admisiones.

April 25/66
Fecha

Adriana R. Guzmán
Decano Adriana R. Guzmán, Decana

Fecha

Decano de Administración

Fecha

Rector

OPD-5
1-8-49
Revisada

UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
DECANATO DE ADMINISTRACION
Oficina de Personal Docente



Aprobada

INFORME PARA RECOMENDAR ASCENSO DE CATEGORIA A MIEMBROS DEL
PERSONAL DOCENTE

| | |
|---------------------------|---|
| 1. Fecha | Esc. Administración Pública-Ciencias Sociales |
| 26 de abril de 1965 | 4. Departamento 5. Facultad |
| 2. Nombre | Catedrática Asociada |
| García de Serrano, Irma | 6. Rango que se propone |
| 3. Rango Académico Actual | Julio 1965 |
| Catedrática Auxiliar | 7. Fecha de efectividad de ascenso |

| | |
|--|---|
| 8. Años de servicios docentes en la Universidad de Puerto Rico al finalizar el presente año académico: 14 | 9. Años de servicios docentes en actual categoría seis |
|--|---|

10. Mejoramiento académico mientras ha servido en categoría actual:
(Detállense cursos y universidades, o grados académicos obtenidos)

| <u>Curso o grados</u> | <u>Universidad</u> | <u>Curso o grados</u> | <u>Universidad</u> |
|--|--|--|--------------------|
| 1. Todos los créditos hacia el Doctorado en Educación en la Universidad de NYU (Ver copia record académico adjunto) - Aprobado el examen general y dos exámenes de idioma. | | Falta sólo el requisito de tesis. Tesis en preparación. Ya han sido sometidos dos capítulos. | |
| 2. Cursillo de Relaciones Humanas | Human Relations Institute, Bethel, Maine | | |
| | (ofrecido en PR) | | |

11. Programas de enseñanza durante los últimos tre años:

| Año y Semestre | D | Año y Semestre | S |
|--|---------------------------------------|---|---------------------------------------|
| Primer 1964-65 | | Segundo 1964-65 | |
| Total números de horas semanales enseñadas | tres | Total número de horas semanales enseñadas | tres |
| Asignaturas: | A. P. 439 (Técnicas de Investigación) | Asignaturas: | A. P. 439 (Técnicas de Investigación) |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

OPD-5
1-8-49
Revisada



15. Destagues o invitaciones para enseñar en otras universidades:

16. Ingreso en sociedades honoríficas, asociaciones científicas o literarias u otros honores que le han sido conferidos:

1965- Ingreso a Pi Lambda Theta (por invitación)

("A National Honor Fraternity for Women in Education")

17. Contribuciones a comités, grupos especializados etc., dentro de su departamento o facultad:

Miembro, Comité de Currículo -XXXXXXXXXXXXXXXXXX

Miembro, Comité de Permanencia

Miembro, Comité de Exámenes de Admisión

Fecha

5/26/65

Adriana R. Guzmán

Decano Adriana R. Guzmán, Decana

Fecha

Decano de Administración

Fecha

Rector



UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
RIO PIEDRAS, P. R.

NOTIFICACION DE TOMA DE POSESION

Nombre del Empleado Irma Garcia de Serrano
Título de la plaza Catedrático Auxiliar
Permanente
Sueldo _____
Fecha de toma de posesión 1ro de julio de 1963
Indique si es nuevo nombramiento o ascenso _____

Disfrutará su licencia sabática desde el 20 de agosto de 1963 hasta el 19 de agosto de 1964.

Luis D. Silva
(Firma del Decano o Jefe de División)
P. P. B. Ducey

NOTA: Esta información deberá remitirse a la Oficina de Personal Docente tan pronto el empleado toma posesión de su cargo.

OPD-5
1-8-49
Revisada

UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
DEPARTAMENTO DE ADMINISTRACION
Oficina de Personal Docente



INFORME PARA RECOMENDAR ASCENSO DE CATEGORIA A MIEMBROS DEL PERSONAL DOCENTE

13 de febrero de 1959 Escuela Adm.Pública Ciencias Sociales

| | | |
|------------------------------------|------------------------------------|-------------|
| 1. Fecha | 4. Departamento | 5. Facultad |
| García de Serrano, Irma | Catedrático Auxiliar | |
| 2. Nombre | 6. Rango que se propone | |
| Instructor e Investigador Asociado | | |
| 3. Rango Académico actual | 7. Fecha de efectividad de ascenso | |

| | |
|--|---|
| 8. Años de servicios docentes en la Universidad de Puerto Rico al finalizar el presente año académico: 4 | 9. Años de servicios docentes en actual categoría: Cuatro |
|--|---|

10. Mejoramiento académico mientras ha servido en categoría actual: (Detállense cursos y universidades, o grados académicos obtenidos)

| Cursos o grados | Universidad | Cursos o grados | Universidad |
|---|-------------------|-----------------|-------------|
| Cursos requisitos al grado de Maestro, A.P. | UPR | Master en A. P. | U. P. R. |
| Cursos requisitos al grado de Maestro en A.P. | Boston University | | |
| (La tesis fue sometida en diciembre de 1958.) | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

11. Programas de enseñanza durante los últimos tres años:

| Primer Semestre | | Segundo Semestre | |
|---|---------|---|---------|
| Año y Semestre | 1956-57 | Año y Semestre | 1956-57 |
| Total número de horas semanales enseñadas | | Total número de horas semanales enseñadas | |
| Asignaturas: | | Asignaturas: | |
| AP 439 Técnicas de Investigación | | AP 439 Técnicas de Investigación | |
| Sec. 1 | | Sec. 1 | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

OPD-5
1-8-49
Revisada

2



Primer Semestre
Año y Semestre 1957-58
Total número de horas semanales enseñadas _____
Asignaturas:
AP 439 Técnicas de Investigación
Sec. 1 y 2

AP 251 Introducción a la Administración Pública
Sec. 1

Primer Semestre
Año y Semestre 1958-59
Total número de horas semanales enseñadas _____
Asignaturas:
AP 439 Técnicas de Investigación
Sec. 1 y 2

CS 207 Técnicas de Investigación
Sec. 1

Segundo Semestre
Año y Semestre 1957-58
Total número de horas semanales enseñadas _____
Asignaturas:
AP 439 Técnicas de Investigación
Sec. 1

CS 207 Técnicas de Investigación
Sec. 1

Segundo Semestre
Año y Semestre 1958-59
Total número de horas semanales enseñadas _____
Asignaturas:
CS 207 Técnicas de Investigación
Sec. 1 y 2

AP 434 Personal y Relaciones Humanas
Sec. 2

- 12. Competencia en el salón de clases:
(Llénesse una Forma OPD-6 "Hoja de Evaluación de Servicios de Miembros del Personal Docente).
- 13. Trabajos de investigación hechos durante los últimos tres años:
(Detállense)

Título

Manual de Estilo

Manual de Biblioteca

Catálogo de la Escuela Graduada de Administración Pública

Book Review del libro The Evaluation Interview

Entidad auspiciadora

Escuela de Adm. Pública

Escuela de Adm. Pública

Escuela de Adm. Pública

Revista del Colegio de Ciencias Sociales

Selección de Personal en el Gob. de P. R. Universidad de Boston

14. Publicaciones durante los últimos tres años:
(Enviense copias)

Ve a (a) (b) (c) (d) en la pregunta #13.

OPD-5
1-8-49
Revisada



15. Destques o invitaciones para enseñar en otras universidades:

Invitación para dar cursillo de adiestramiento y conferencias a los técnicos de la Oficina de Personal de Puerto Rico y en algunas de sus agencias.

16. Ingreso en sociedades honoríficas, asociaciones científicas o literarias u otros honores que le han sido conferidos:

Ninguno

17. Contribuciones a comités, grupos especializados etc., dentro de su departamento o facultad:

Miembro del Comité de Admisiones de la Escuela de Administración Pública.

Justino Torres
Fecha _____
Escuela de Administración Pública
Alfredo Torres
Decano

Fecha _____
Decano de Administración _____
Fecha _____
Rector _____

OPD-6b
1-9-51



UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
DECANATO DE ADMINISTRACION
Oficina de Personal Docente

EVALUACION DE SERVICIOS DE MIEMBROS DEL PERSONAL DOCENTE

Feb. 27/59

Fecha

Irma Serrano- Instructor .
Nombre y Rango

Escuela de Administración Pública
Facultad de Ciencias Sociales
Departamento y Facultad

Justino Díaz Morales
Persona que hace evaluación

Director, Escuela de Administración
Pública
Titulo

- 1. Personalidad
- 2. Cultura general
- 3. Dominio de las materias que enseña
- 4. Interés en la cátedra y actividades relacionadas
- 5. Eficiencia en el salón de clases

| | Exc. | M. B. | B. | Sat. | Def. |
|---|------|-------|----|------|------|
| 1. Personalidad | | X | | | |
| 2. Cultura general | | | X | | |
| 3. Dominio de las materias que enseña | X | | | | |
| 4. Interés en la cátedra y actividades relacionadas | | X | | | |
| 5. Eficiencia en el salón de clases | | X | | | |

FUENTE DE INFORMACION USADAS PARA EVALUAR LA LABOR DOCENTE DE ESTA PERSONA

- 1. Visitas a sus clases (Núm.) _____
 - 2. Entrevistas personales _____ X _____
 - 3. Contactos profesionales _____
 - 4. Informe rendidos por la persona _____ X _____
 - 5. Opiniones de compañeros _____ X _____
 - 6. Evaluación de resultados _____ X _____
- Comentarios adicionales _____

UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
RIO PIEDRAS, P. R.



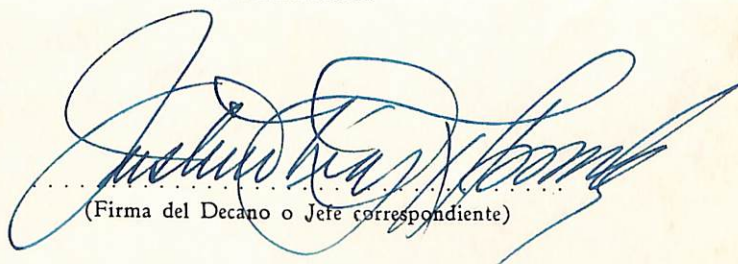
Fecha:

Sr. Rector
Universidad de Puerto Rico
Río Piedras, Puerto Rico

Señor:

Por la presente certifico que Irma García de Serrano
empleado permanente de la Universidad de Puerto Rico, comenzó sus labores correspon-
dientes al año . 1958-, el día . 1ro. del mes de . julio
1959
de . . 1959 .

Atentamente,


(Firma del Decano o Jefe correspondiente)

ESTADO LIBRE ASOCIADO DE PUERTO RICO
UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO



JURAMENTO DE FIDELIDAD Y DE TOMA DE POSESION
DE CARGO O EMPLEO

Yo Irma Garcia de Serrano, de 37
(nombre del funcionario o empleado) (edad)
Instructor e Investigador Asociado, juro solemnemente
(nombre del cargo o empleo)

que mantendré y defenderé la Constitución de los Estados Unidos y la Consti-
tución y las Leyes del Estado Libre Asociado de Puerto Rico contra todo
enemigo interior o exterior; que prestaré fidelidad y adhesión a las mismas; y
que asumo esta obligación libremente y sin reserva mental ni propósito de
evadirla; y que desempeñaré bien y fielmente los deberes del cargo o empleo
que estoy próximo a ejercer. Así me ayude Dios.

Irma Garcia de Serrano
(Funcionario o Empleado)

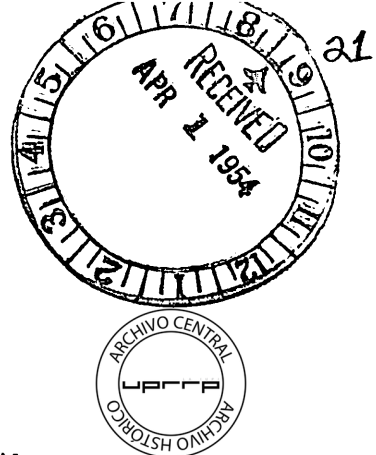
JURADO Y FIRMADO ante mi Luz M. Torruellas, Decana Interina,
Facultad de Ciencias Sociales

en y para Río Piedras, Instructor e Investigador Asociado, Escuela
de Adm. Pública, Facultad de Ciencias Sociales

hoy día 1ro. de julio del año 1958

Luz M. Torruellas
(Funcionario que toma juramento)

ESTADO LIBRE ASOCIADO DE PUERTO RICO
UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO



**JURAMENTO DE FIDELIDAD Y DE TOMA DE POSESION
DE CARGO O EMPLEO**

Yo..... **Irma Garcia de Serrano**, de **mayor de edad**
(nombre del funcionario o empleado) (edad)
..... **Auxiliar de Investigaciones (Part-time)**, juro solemnemente
(nombre del cargo o empleo)

que mantendré y defenderé la Constitución de los Estados Unidos y la Constitución y las Leyes del Estado Libre Asociado de Puerto Rico contra todo enemigo interior o exterior; que prestaré fidelidad y adhesión a las mismas; y que asumo esta obligación libremente y sin reserva mental ni propósito de evadirla; y que desempeñaré bien y fielmente los deberes del cargo o empleo que estoy próximo a ejercer. Así me ayude Dios.

Irma Garcia de Serrano
.....
(Funcionario o Empleado)

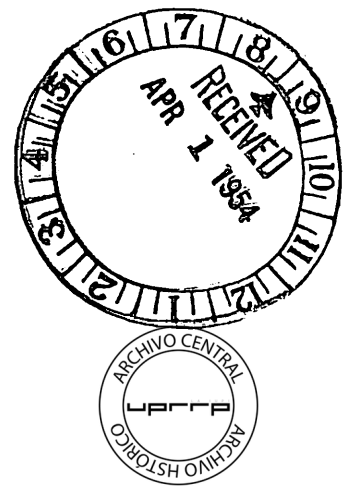
JURADO Y FIRMADO ante mi **Dr. Pedro Muñoz Amato, Decano, Ciencias Sociales**

El Estado Libre Asociado de Puerto Rico
en y para

hoy día **15** de **marzo** del año **1954**...

Pedro Muñoz Amato
.....
(Funcionario que toma juramento)

UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
RIO PIEDRAS, P. R.



ACEPTACION DE NOMBRAMIENTO

17 de marzo de 1954.....

Sr. Rector
Universidad de Puerto Rico
Río Piedras, Puerto Rico

Señor:

Por la presente acepto formalmente el nombramiento extendido a mi favor para desempeñar el cargo de..... **Auxiliar de Investigaciones (Part-time)**
.....
de acuerdo con los términos y condiciones estipulados en su comunicación del.....
17 de marzo de 1954.....

Remito adjunto, debidamente jurado, el Juramento de Fidelidad y Toma de Posesión de Cargo y Empleo.

Lina Gaciadeferano.....



Año 1953-54


Universidad de Puerto Rico
DECANATO DE ADMINISTRACION

Certificación Núm. 1171

Yo, José Ramón Ortiz, Director de la Oficina de Personal Docente de la Universidad de Puerto Rico, por la presente CERTIFICO:

Que, el Rector de la Universidad de Puerto Rico ha aceptado
la renuncia de la Sra. Irma García de Serrano, Auxiliar de
Investigaciones (Part-Time), Escuela de Administración Pú-
blica, Facultad de Ciencias Sociales, Plaza Núm. 765, para
ser efectiva al terminar el día 15 de junio de 1954.

Y, para que así conste, expido la presente certificación en Río Piedras, Puerto Rico, hoy, 23 de junio de 1954.


JOSE RAMON ORTIZ
Director
Oficina de Personal Docente

ESCUELA DE ADMINISTRACION PUBLICA
Colegio de Ciencias Sociales

12 de junio de 1954

JN 17 9 39 AM 1954



Sr. Pedro Muñoz Amato, Decano
Facultad de Ciencias Sociales
Universidad de Puerto Rico

Estimado señor Decano:

Es con mucho pesar que hago llegar a usted mi renuncia, efectiva el día 16 de junio, del cargo de Ayudante de Investigaciones que ocupé en la Escuela de Administración Pública, desde el 1945. Tengo que ausentarme por un año para acompañar a mi esposo, el Profesor Raul Serrano Geyls, en su viaje de estudios a la Universidad de Harvard. Deseo informarle, además, que pienso seguir estudios graduados en Administración Pública en Radcliffe.

Deseo testimoniar mi agradecimiento por la cooperación que siempre me ha prestado.

Sinceramente,

(Firmado)

Irma G. de Serrano
Ayudante del Investigaciones

Copias: SubDirector Escuela
Administración Pública
Oficina de Personal

Nota para el Dr. Mellado, Rector Interino y
José Ramón Ortiz, Director Personal Docente

Recomiendo que vuelva a contratarse a la Sra. Serrano cuando regrese de Estados Unidos.

P. Muñoz Amato

16 de junio de 1954



JUN 14 9 10 AM 1954

12 de junio de 1954

Sr. Pedro Muñoz Amato, Decano
Facultad de Ciencias Sociales
Universidad de Puerto Rico

Estimado señor Decano:

OK

Es con mucho pesar que hago llegar a usted mi renuncia, efectiva el día 16 de junio, del cargo de Ayudante de Investigaciones que ocupo en la Escuela de Administración Pública, desde el 1945. Tengo que ausentarme por un año para acompañar a mi esposo, el Profesor Raul Serrano Geyls, en su viaje de estudios a la Universidad de Harvard. Deseo informarle, además, que pienso seguir estudios graduados en administración pública en Radcliffe.

Deseo testimoniar mi agradecimiento por la cooperación que siempre me ha prestado.

Sinceramente,

IRMA G. DE SERRANO
Ayudante de Investigaciones

To check at case - fecha exacta

Cent. de Inv. (P.T.)
Esc. de Adm. Publ., Fac. C. Soc.
Plaza # 765

Año 1952-53



Universidad de Puerto Rico
DECANATO DE ADMINISTRACION

Certificación Núm. 600.

Yo, José Ramón Ortiz, Director Interino de la Oficina de Personal Docente de la Universidad de Puerto Rico, por la presente CERTIFICO:

Que, el Rector de la Universidad de Puerto Rico ha autorizado que, a partir del 1 de diciembre de 1952 el sueldo de la Sra. Irma García de Serrano, Auxiliar de Investigaciones (Part Time), Escuela de Administración Pública, Plaza Núm. 745, se tome del fondo "Carnegie Appropriation for the Support of the School of Public Administration", 60-17161, fondo éste bajo la custodia del Tesorero de la Universidad de Puerto Rico.

A partir del 1 de diciembre de 1952 se le asigna para efectos de pago a la Sra. García de Serrano el Número de Plaza 751.

Queda vacante, a partir del 1 de diciembre de 1952, la Plaza Núm. 745 que ocupaba la Sra. García de Serrano.

Y, para que así conste, expido la presente certificación en Río Piedras, Puerto Rico, hoy, 2 de diciembre de 1952.

JOSE RAMON ORTIZ
Director Interino
Oficina de Personal Docente

UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
RIO PIEDRAS, P. R.



ACEPTACION DE NOMBRAMIENTO

.....

Sr. Rector
Universidad de Puerto Rico
Río Piedras, Puerto Rico

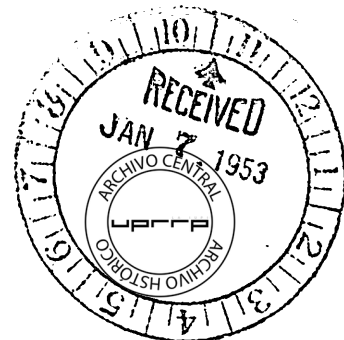
Señor:

Por la presente acepto formalmente el nombramiento extendido a mi favor para desempeñar el cargo de... *Auxiliar de Investigaciones (A.I.)*...
... *Escuela de Administración Pública* ...
de acuerdo con los términos y condiciones estipulados en su comunicación del... *24 de* ...
... *julio de 1952*

Remito adjunto, debidamente jurado, el Juramento de Fidelidad y Toma de Posesión de Cargo y Empleo.

Irma García deferrano
.....

ESTADO LIBRE ASOCIADO DE PUERTO RICO
UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO



JURAMENTO DE FIDELIDAD Y DE TOMA DE POSESION
DE CARGO O EMPLEO

Yo Irma Garcia de Serrano, de 31
(nombre del funcionario o empleado) (edad)

Asistente de Investigacion, juro solemnemente
Escuela de Adm. Publica, Facultad de Ciencias Sociales
(nombre del cargo o empleo)

que mantendré y defenderé la Constitución de los Estados Unidos y la Consti-
tución y las Leyes del Estado Libre Asociado de Puerto Rico contra todo
enemigo interior o exterior; que prestaré fidelidad y adhesión a las mismas; y
que asumo esta obligación libremente y sin reserva mental ni propósito de
evadirla; y que desempeñaré bien y fielmente los deberes del cargo o empleo
que estoy próximo a ejercer. Así me ayude Dios.

Irma Garcia de Serrano
(Funcionario o Empleado)

#21 JURADO Y FIRMADO ante mi Decano de Ciencias Sociales.....

en y para el Estado Libre Asociado de Puerto Rico.....

hoy día 23..... de diciembre..... del año ..1952..

Horacio Arat
(Funcionario que toma juramento)

OATH OF ALLEGIANCE AND OF OFFICE



29
001 14 352

I, Irma Garcia deferrano 31
(Name of Official or employee) (Age)

appointed Research Assistant (PT) School of Public Adms.

do solemnly swear that I will support and defend the Constitution of the United States and the Laws of Puerto Rico against all enemies, foreign or domestic; that I will bear true faith and allegiance to the same; that I take this obligation freely, without mental reservation or purpose of evasion; and that I will well and faithfully discharge the duties of the office or employment on which I am about to enter, so help me God.

Irma Garcia deferrano
(Official or Employee)

SWORN TO AND SUBSCRIBED before me, Dean of Social Sciences
University ~~Notary Public~~ in and for the
Island of Puerto Rico, this 14th day of October of the
year 1952

[Signature]
(Official who administers the oath)

UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
RIO PIEDRAS. P. R.

5 PM 2:10

30

JUL 5 1951



ACEPTACION DE NOMBRAMIENTO

1 de julio de 1951

Sr. Rector
Universidad de Puerto Rico
Río Piedras, Puerto Rico

Señor:

Por la presente acepto formalmente el nombramiento extendido a mi favor para desempeñar el cargo de **Ayudante de Investigaciones, Escuela de Administracion Publica, Colegio de Ciencias Sociales**
de acuerdo con los términos y condiciones estipuladas en su comunicación del
1 de julio de 1951
.....

Remito adjunto, debidamente jurado, el Juramento de Fidelidad y Toma de Posesión de Cargo y Empleo.

Irma García Afonso

OATH OF ALLEGIANCE AND OF OFFICE

5 PM 2:10



JUL 5 1951

I, Irma Garcia de Serrano, 30
(Name of Official or Employee) (Age)

appointed Research Assistant, School of Public Administration

do solemnly swear that I will support and defend the Constitution of the United States and the Laws of Puerto Rico against all enemies, foreign or domestic; that I will bear true faith and allegiance to the same; that I take this obligation freely, without mental reservation or purpose of evasion; and that I will well and faithfully discharge the duties of the office or employment on which I am about to enter, so help me God.

Irma Garcia de Serrano
.....
(Official or Employee)

Off. # 463

SWORN TO AND SUBSCRIBED before me, Notary Public in and for the
Island of Puerto Rico, this 3rd day of July of the
year 1951



.....
(Official who administers the oath)

Don... e...

Año 1951-52



Universidad de Puerto Rico
DECANATO DE ADMINISTRACION

Certificación Núm. 545

Yo, Sara A. Cobas, Directora de la Oficina de Personal Docente de la Universidad de Puerto Rico, por la presente CERTIFICO:

Que, el Rector de la Universidad de Puerto Rico ha autorizado que se enmienden las Certificaciones Núm. 510, 511 y 523, año de 1951-52 en lo que respecta a la partida de la cual se tomarán los pagos autorizados en las mismas para que lea correctamente en cada caso: "con cargo a la partida "Estudio sobre la Reforma Constitucional de Puerto Rico", 01-72751.0, del presupuesto vigente de la Universidad de Puerto Rico, Facultades de Río Piedras.

CERTIFICO ADEMÁS: Que, el Rector de la Universidad de Puerto Rico ha autorizado que la Certificación Núm. 510, año de 1951-52 quede corregida además para que se haga constar que el periodo durante el cual las personas mencionadas en la misma habrán de recibir compensación adicional por labores adicionales de investigación que realizan en el Estudio sobre la Reforma Constitucional de Puerto Rico se extenderá solamente hasta el 31 de diciembre de 1951.

Y, para que así conste, expido la presente certificación en Río Piedras, Puerto Rico, hoy, 1 de diciembre de 1951.

SARA A. COBAS
Directora
Oficina de Personal Docente

UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
RIO PIEDRAS. P. R.

24 JUL 1950
PM 2:21

32



ACEPTACION DE NOMBRAMIENTO

1 de julio de 1950

Sr. Rector
Universidad de Puerto Rico
Río Piedras, Puerto Rico

Señor:

Por la presente acepto formalmente el nombramiento extendido a mi favor para desempeñar el cargo de *Ayudante de Investigaciones* *Escuela de Administración Pública* de acuerdo con los términos y condiciones estipuladas en su comunicación del *1* *de julio de 1950*

Remito adjunto, debidamente jurado, el Juramento de Fidelidad y Toma de Posesión de Cargo y Empleo.

Imaferrero
IRMA GARCÍA DE SERRANO

JUL 21 1950 2:21 PM

OATH OF ALLEGIANCE AND OF OFFICE



I, Irma Garcia de Serrano, 29
(Name of Official or Employee) (Age)

appointed Research Assistant, School of Public Administration

do solemnly swear that I will support and defend the Constitution of the United States and the Laws of Puerto Rico against all enemies, foreign or domestic; that I will bear true faith and allegiance to the same; that I take this obligation freely, without mental reservation or purpose of evasion; and that I will well and faithfully discharge the duties of the office or employment on which I am about to enter, so help me God.

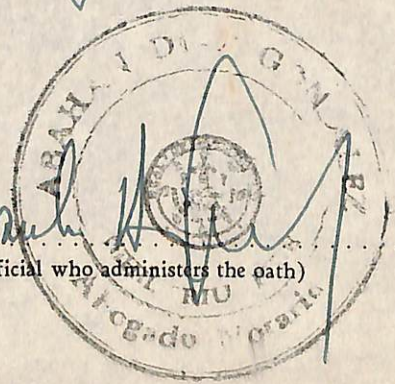
Irma Garcia de Serrano
(Official or Employee)

aff # 124.

SWORN TO AND SUBSCRIBED before me, Notary Public in and for the Island of Puerto Rico, this 21 day of July of the year 1950.



[Signature]
(Official who administers the oath)



C
D
P
I
A

34

UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
Río Piedras, P. R.
Facultad de Ciencias Sociales



Oficina del Decano

12 de julio de 1950

M E M O R A N D U M

A: Sr. Ramón Mellado, Decano de Administración

DE: Pedro Muñoz Amato, Decano, Facultad de Ciencias Sociales

ASUNTO: Cambio en el tipo de contrato para las señoras Irma García de Serrano y Vivian Rosa de Martínez

Las señoras Irma García de Serrano y Vivian Rosa de Martínez han recibido contratos tipo temporero (41) para prestar servicios como Auxiliar de Investigaciones y Bibliotecaria, respectivamente, de la Escuela de Administración Pública durante el año fiscal 1950-51.

En cuanto a la primera, deseo aclarar que nuestros planes para el futuro requerirán sus servicios permanentemente. La señora Serrano ha rendido una labor muy eficiente durante los últimos cuatro años.

Con relación a la señora Martínez, deseo hacer constar que la plaza que desempeña no es una plaza de emergencia en el presupuesto de esta Escuela, y que además hay otras plazas con el mismo título en la Universidad, teniendo ellas carácter permanente.

Por las razones expuestas, respetuosamente solicito su recomendación favorable a los fines de que los contratos de las señoras Serrano y Martínez sean alterados para cambiar los mismos del tipo temporero (41) al de probatorio (21).

Se incluyen ambos contratos para las correcciones pertinentes.

Anexos 2

UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
RIO PIEDRAS. P. R.



U. P. R.
OFICINA DE PERSONAL
SECCION PERSONAL DOCENTE
AUG 9 1949

ACEPTACION DE NOMBRAMIENTO

1 de julio de 1949

Sr. Rector
Universidad de Puerto Rico
Río Piedras, Puerto Rico

Señor:

Por la presente acepto formalmente el nombramiento extendido a mi favor para desempeñar el cargo de Ayudante de Investigaciones, Escuela de
Administración Pública
de acuerdo con los términos y condiciones estipuladas en su comunicación del 20 de julio de 1949

Remito adjunto, debidamente jurado, el Juramento de Fidelidad y Toma de Posesión de Cargo y Empleo.

Irma Serrano
Irma Garcia de Serrano

OATH OF ALLEGIANCE AND OF OFFICE



P. R.
OFICINA DE PERSONAL
SECCION PERSONAL DOCENTE

I, Irma Garcia de Serrano,
(Name of Official or Employee) (Age)

27
AUG 9 1949

appointed Research Assistant

do solemnly swear that I will support and defend the Constitution of the United States and the Laws of Puerto Rico against all enemies, foreign or domestic; that I will bear true faith and allegiance to the same; that I take this obligation freely, without mental reservation or purpose of evasion; and that I will well and faithfully discharge the duties of the office or employment on which I am about to enter, so help me God.

Irma Garcia de Serrano
.....
(Official or Employee)
I

Aff. 899

SWORN TO AND SUBSCRIBED before me, Notary Public in and for the Island of Puerto Rico, this 4th day of August of the year 1949



Luis R. Apellaniz
.....
(Official who administers the oath)





29 de enero de 1949

Sra. Irma García de Serrano
Facultad de Ciencias Sociales
Universidad de Puerto Rico

Estimada Sra. García de Serrano:

Es nuestro deber comunicarle que con fecha del 9 de enero de 1949, la Oficina de Personal Insular aprobó la renuncia ofrecida por usted.

De estar usted interesada deberá solicitar inmediatamente de la Oficina de Personal Insular que incluya su nombre en el Registro de Reposición bajo la clase de Oficinista Taquígrafo II, puesto que ocupó usted mientras rindió servicios en la Universidad.

En nombre de la administración universitaria, damos a usted las gracias por los servicios rendidos y le deseamos éxito en sus futuras gestiones.

De usted muy atentamente,

ELEUTERIO VEGA
Director de Personal

CCR/gom
cc- Fac.Ciencias Soc.

Mr. Vega



UNIVERSIDAD DE PUERTO RICO
RIO PIEDRAS, PUERTO RICO
PROGRAMA DE ADMINISTRACION PUBLICA

O.P.R.
OFICINA DE PERSONAL



January 13, 1949

JAN 17 1949



Mr. Eleuterio Vega, Director
Office of Personnel
University of Puerto Rico

Dear Mr. Vega:

Please be advised that effective January 10, 1949,
I resigned from my position as Clerk Typist II in the School
of Public Administration of the University.

I am accepting employment as Research Assistant
until June 30, 1949. Consequently, I am requesting from the
Central Office of Personnel that my name be included on a
Reemployment List on July 1, 1949.

Sincerely,

Irma Garcia Serrano

Irma Garcia de Serrano

Employee Number: 0031



UPR-R-7

ACEPTACION DE NOMBRAMIENTO

10 de enero de 1949

Sr. Rector
Universidad de Puerto Rico
Río Piedras, Puerto Rico

Señor:

Por la presente acepto formalmente el nombramiento extendido
a mi favor para desempeñar el cargo de Ayudante de
Investigaciones (Escuela de Administración Pública)
de acuerdo con los términos y condiciones estipuladas en su comunicación
del 29 de noviembre de 1948 *

Remito adjunto, debidamente jurado, el Juramento de Fidelidad y
Toma de Posesión de Cargo y Empleo.

* Notificación recibida 8 de enero de 1948.

Irmi García de Serra

UPR-R-3

U. P. R.
OFICINA DE PERSONAL
SECRETARÍA PERSONAL DOCENTE

JAN 15 1949

OATH OF ALLEGIANCE AND OF OFFICE



I, Irma García de Serrano, 28
(Name of official or employee) (Age)

appointed Research Assistant (School of Public Administration),

do solemnly swear that I will support and defend the Constitution of the United States and the Laws of Puerto Rico against all enemies, foreign or domestic; that I will bear true faith and allegiance to the same; that I take this obligation freely, without mental reservation or purpose of evasion; and that I will well and faithfully discharge the duties of the office or employment on which I am about to enter, so help me God.

Irma García de Serrano
(Official or Employee)

Affidavit # 3474

SWORN TO AND SUBSCRIBED before me, Notary Public in and for the Island of Puerto Rico, this 12th day of January of the year 1949.

[Signature]
(Official who administers the oath)

ACEPTACION DE NOMBRAMIENTO



29 de julio de 1946

Honorable Rector de la
Universidad de Puerto Rico
Río Piedras, Puerto Rico

Señor:

Por la presente acepto formalmente el nombramiento
extendido a mi favor para desempeñar el cargo de

Ayudante de Investigaciones

(Escuela Administración Pública)

de acuerdo con los términos y condiciones estipulados
en su comunicación del 26 de julio de 1946.

Remito adjunto, debidamente jurado, el Juramento de
Fidelidad y Toma de Posesión de Cargo y Empleo.

Irma G. de Serrano
Irma G. de Serrano



OATH OF ALLEGIANCE AND OF OFFICE

I, Irma G. de Serrano, 25
(Name of official or employee) (Age)

appointed Research Aide- Public Administration Program,
(Name of office or employment)

do solemnly swear that I will support and defend the Constitution of the United States and the Laws of Puerto Rico against all enemies, foreign or domestic; that I will bear true faith and allegiance to the same; that I take this obligation freely, without mental reservation or purpose of evasion; and that I will well and faithfully discharge the duties of the office or employment on which I am about to enter, so help me God.

Irma G. de Serrano
(Official or Employee)

Affidavit No. 867-

SWORN TO AND SUBSCRIBED before me, Notary Public in and for the Island of Puerto Rico, this 29th day of July of the year 1946



[Signature]
(Official who administers the oath)
Notary Public



ACEPTACION DE NOMBRAMIENTO

8 de octubre de 1945

Sr. Rector
Universidad de Puerto Rico
Río Piedras, Puerto Rico

Señor:

Por la presente acepto formalmente el nombramiento extendido
a mi favor para desempeñar el cargo de Ayudante de Investigaciones,
Programa de Administración Pública .

de acuerdo con los términos y condiciones estipulados en su comuni-
cación del 28 de septiembre de 1945.

Remito adjunto, debidamente jurado, el Juramento de Fidelidad
y Toma de Posesión de Cargo y Empleo.

Irma García de Ferras.